

리버데일 한의원

한 의사 : 임 베로니카
3263 Johnson Ave.
Bronx, NY 10463
(718)796-0267/ 3636

뉴저지 동해수산

EastSeafood Restarant
445 Grand Ave
PalisadsPark, NJ07650
Tel 201-461-4447

중앙 장의사

하 봉 호
(718) 353-2424

통증 중재의학
이한식 제통전문병원
신경 차단술
요통 허리 디스크 및 각종통증
(718) 224-1600
140-21 32 Ave Flushing NY

Edward D Jamis, Jr
장 의 사
조용하고 주차, 교통편리
베이사이드 노던 209가
(718) 224-2390
(888) 224-6088

FirstAmerican Landing
부동산매매에서 모기지
대출까지 주택상가 사업
체) 정영오 루가
201-461-9999
917-232-8890

컴퓨터 출장수리

감시카메라/인터넷
전화설치/수리
이종석(사도요한)
(201) 336-2522

센츄럴 헤어살롱
(구 브롱스소망이발관)
남,여 이발 및 미용
747센츄럴파크(100번도로)
(914) 725-0747

맥 한의원

한 의사 : 김 글라라
침, 한약으로만성병치료
224E 204St Bronx
(718) 563-1209

뉴욕라이프보험

김 여경(헤레나)
(203) 629-0266(O)
각종 보험, 투자

웨스트체스터 카운티
Century 21 Royal
부동산 Sales,Rental
Mija (세실리아) Son
(914)310-6990(C)

아리랑 여행사
ARIRANG TRAVEL SERVICE
INC.표 : 김 윤 환(Francisco)
영 희(Julie)
엠 파이어스테이트빌딩#22층
1-212-563-3350
1-800-223-6225

정일면(스테파노)지과
콜롬비아 지과대학교 졸업
임플란트(시립병원 앞)
(718)426-4343, (주자은네)
베이사이드718-352-3434

김진상 3S 교정지과
아동 및 성인 교정 전문
◎ 뉴욕,플러싱 : (718) 460-1802
◎ 북부 NJ : (201) 840-1123
◎ 중부 NJ : (732) 548-4848
김 진상 (빈센트)

핑크 미용실

매주 일요일(주일)은 쉽니다.
3135 Grand Concourse
(between 204 & 205 St.)
Tel. (718) 563-6997

김영관 회계사무소
● 개인 / 법인 세무보고
면 회사설립 사업허
공증,번역 종업원상해
(718)961-4024(2)

이준승치과

Madicaid Accepted
503 S Broadway #250
Yonkers NY 10705
(914) 376-4033

리사 휴대폰

국내무제한, 한국5시간
월40\$ (세금포함)
(718)205-1200 Kim

C2 EDUCATION

수시등록 가능 대상 : K-12
142 N Central Ave
914 946-2324 573-6706

김태복 통증 한의원

통증 전문 39 W 32 St.
Suite300 맨 하 탄 (212)
947-8382(B) 뉴저지 (201)
592-5514(H)

HOPE AGENCY INC.

희망 보험사
가게, 빌딩, 주택, 자동차
트럭, 벤, 생명, 교육, 은퇴
(718) 961-5000 김 모세

김철 공인 회계사

Young&Jullan, LLC
150-05 노던 (150가)
2F1 (플러싱)
(718)888-1217

한미 가톨릭 연방 신용조합

월-금 8:00 AM-4:30 PM
토 3:00 PM-8:00 PM
일 9:00 AM-2:00 PM
(718)353-7676
144-19 33rd Ave Flushing, NY 11354

뉴욕정비(브롱스)

2801 Webster
(718) 295-3252

제1693호

2011,12,18

북 부 뉴 욕 성 남요한 한인 가톨릭교회 Korean R.C. Church of St. John Nam



“하느님께서는 불가능한 일이 없다.”
(루카 1, 26-38)

주임 신부 : 남 시몬(해근)

부주임신부 : 이 안드레아(환규)

본당 수녀 : 김 소피아(마리아)

교회 시간표

주일 미사 : 오전 8시, 11시(본미사), 12시 30분(학생미사)

평일 미사 : 매일 오전 9시, 수요일 오후 8시

고백 성사 : 주일 11시 미사 전.후

주일 학교 : 주일 오전 11시

한글 학교 : 주일 오전 10시

예미자교리 : 주일 오전 9시 30분

병자봉성체 : 매월 첫 금요일

유아 영세 : 매월 둘째 토요일(한달전 신청)

3663 White Plains Road Bronx, NY 10467

사무실 : (718) 231-2414

수녀님 : (914) 265-0117

회 장 : (914) 707-3182

Fax : (718) 405-0053



대림 제4주일

ㄹ 입당송

(이사 45,8)

하늘아, 높은 데서 이슬을 내려라.

구름아, 비처럼 의로움을 뿌려라.

땅은 열려 구세주를 싹트게 하여라.

<대영광송 없음>

ㄹ 제1독서 (다윗의 나라가 주님 앞에서 영원히 굳건해질 것이다.)

사무엘기 하권의 말씀입니다. (7,1-5.8ㄷ-12.14ㄱ.16)

다윗 1 임금이 자기 궁에 자리 잡고, 주님께서 그를 사방의 모든 원수에게서 평온하게 해 주셨을 때이다. 2 임금이 나탄 예언자에게 말하였다. “보시오, 나는 향백나무 궁에 사는데, 하느님의 궤는 천막에 머무르고 있소.” 3 나탄이 임금에게 말하였다.

“주님께서 임금님과 함께 계시니, 가서서 무엇이든 마음 내키시는 대로 하십시오.”

1 그런데 그날 밤, 주님의 말씀이 나탄에게 내려다.

2 “나의 종 다윗에게 가서 말하여라. ‘주님이 이렇게 말한다.

내가 살 집을 네가 짓겠다는 말이냐? 8 나는 양 떼를 따라다니던 너를 목장에서 데려다가, 내 백성 이스라엘의 영도자로 세웠다.

3 또한 네가 어디를 가든지 너와 함께 있으면서, 모든 원수를 네 앞에서 물리쳤다. 나는 너의 이름을 세상 위인들의 이름처럼 위대하게 만들어 주었다. 10 나는 내 백성 이스라엘을 위하여 한곳을 정하고, 그곳에 그들을 심어 그들이 제자리에서 살게 하겠다. 그러면 이스라엘은 더 이상 불안해하지 않아도 되고, 다시는 전처럼, 불의한 자들이 그들을 괴롭히지 않을 것이다.

11 곧 내가 나의 백성 이스라엘에게 판관을 임명하던 때부터 해 온 것처럼, 나는 너를 모든 원수에게서 평온하게 해 주겠다. 더 나아가 주님이 너에게 한 집안을 일으켜 주리라고 선언한다. 12 너의 날수가 다 차서 조상들과 함께 잠들게 될 때, 네 몸에서 나와 네 뒤를 이을 후손을 내가 일으켜 세우고, 그의 나라를 튼튼하게 하겠다. 14 나는 그의

아버지가 되고 그는 나의 아들이 될 것이다.

16 너의 집안과 나라가 네 앞에서 영원히 굳건해지고, 네 왕좌가 영원히 튼튼하게 될 것이다.”

주님의 말씀입니다. ◎ 하느님, 감사합니다.

ㄹ 화답송 (시편 89(88),2-3.4-5.27과 29(◎ 2ㄱ))

◎ 주님, 당신 자애를 영원히 노래하오리다.

1. 주님의 자애를 영원히 노래하오리다. 제 입은 당신의 진실을 대대로 전하오리다. 제가 아뢰나이다. “주님은 자애를 영원히 세우시고, 진실을 하늘에 굳히셨나이다.” ◎
2. “나는 내가 뽑은 이와 계약을 맺고, 나의 종 다윗에게 맹세 하였노라. 영원토록 네 후손을 굳건히 하고, 대대로 이어갈 네 왕좌를 세우노라.” ◎
3. “그는 나를 부르리라. ‘당신은 저의 아버지, 저의 하느님, 제 구원의 바위.’ 영원토록 그에게 내 자애를 베풀리니, 그와 맺은 내 계약 변함이 없으리라.” ◎

ㄹ 제2독서 (오랜 세월 감추어졌던 신비가 이제는 알려지게 되었습니다.)

사도 바오로의 로마서 말씀입니다. (16,25-27)

형제 여러분, 25 하느님은 내가 전하는 복음으로, 곧 예수 그리스도의 복음 선포로, 또 오랜 세월 감추어 두셨던 신비의 계시로 여러분의 힘을 북돋아 주실 능력이 있는 분이십니다.

26 이제는 모습을 드러낸 이 신비가 모든 민족들을 믿음의 순종으로 이끌도록, 영원하신 하느님의 명령에 따라 예언자들의 글을 통하여 알려지게 되었습니다.

27 홀로 지혜로우신 하느님께 예수 그리스도를 통하여 영원토록 영광이 있기를 빕니다. 아멘.

주님의 말씀입니다. ◎ 하느님, 감사합니다.

ㄹ 복음 환호송 (루카 1,38)

◎ 알렐루야.

○ 보소서, 저는 주님의 종이옵니다.

말씀하신 대로 저에게 이루어지기를 비읍니다.

ㄹ 복 음 (보라, 이제 네가 잉태하여 아들을 낳을 터이다.)

루카가 전한 거룩한 복음입니다.

(1,26-38)

그때에 ²⁶하느님께서 가브리엘 천사를 갈릴래아 지방 나자렛이라는 고을로 보내시어, ²⁷다윗 집안의 요셉이라는 사람과 약혼한 처녀를 찾아가게 하셨습니다. 그 처녀의 이름은 마리아였다. ²⁸천사가 마리아의 집으로 들어가 말하였다. “은총이 가득한 이여, 기뻐하여라. 주님께서 너와 함께 계시다.” ²⁹이 말에 마리아는 몹시 놀랐다. 그리고 이 인사말이 무슨 뜻인가 하고 곰곰이 생각하였다. ³⁰천사가 다시 마리아에게 말하였다. “두려워하지 마라, 마리아야. 너는 하느님의 총애를 받았다. ³¹보라, 이제 네가 잉태하여 아들을 낳을 터이니 그 이름을 예수라 하여라. ³²그분께서는 큰 인물이 되시고 지극히 높으신 분의 아드님이라 불리실 것이다. 주 하느님께서 그분의 조상 다윗의 왕좌를 그분께 주시어, ³³그분께서 야곱 집안을 영원히 다스리시리니 그분의 나라는 끝이 없을 것이다.” ³⁴마리아가 천사에게, “저는 남자를 알지 못하는데, 어떻게 그런 일이 있을 수 있겠습니까?” 하고 말하자, ³⁵천사가 마리아에게 대답하였다. “성령께서 너에게 내려오시고 지극히 높으신 분의 힘이 너를 덮을 것이다. 그러므로 태어날 아기는 거룩하신 분, 하느님의 아드님이라고 불릴 것이다. ³⁶네 친척 엘리사벳을 보아라. 그 늙은 나이에도 아들을 잉태하였다. 아이를 못 낳는 여자라고 불리던 그가 임신한 지 여섯 달이 되었다. ³⁷하느님께는 불가능한 일이 없다.” ³⁸마리아가 말하였다. “보십시오, 저는 주님의 종입니다. 말씀하신 대로 저에게 이루어지기를 바랍니다.” 그러자 천사는 마리아에게서 떠나갔다. **주님의 말씀입니다. ◎ 그리스도님, 찬미합니다.**

<신경>

☞ 영성체송

(이사 7,14)

보라, 동정녀가 잉태하여 아들을 낳으리니,
그 이름을 임마누엘이라 하리라.

전례

	미사 해설	제1독서	제2독서	신자기도
1218일 8 시	홍 명숙	김 민환	김 정옥	정 태영

11시	이 회양	송 호진	송 교식	이 종숙
12월24일 전야	최 일환	김 철중	김 미수	최 금연
12월25일 성탄	이 상식	이 윤형	이 윤경	이 회양
1월1일 새해미사	홍 승표	김 철	김 은영	홍 명숙

복 사 : 이 종제 & 정 무원 안 정훈 & 김 도근
 봉헌자 : 김만석&최충규 가족 성탄전야 : 영세자
 성탄낫 : 문민영 가족 새해미사 : 정복기 가족
 헌금봉사 : 존경하울 어머니 Pr 다음주 : 찬송하울 어머니 Pr
 운전봉사 : 지 희남 다음주 : 정 우충
 본당 밴 운행시간 : Yonkers 노인 아파트 앞 (1호차 - 9 : 00 출발)
 Grand Concourse (옛 성당 건너편) - 9 : 00 출발

주간미사 신청하신 분들

주임신부님 사제서품 기념(생미사) : 연령회 봉헌
 주님께(감사미사) : 김요한 가족, 김다두[명식] 가족
 이안드레아[성일] 가족봉헌
 한엘리자벳[지선]독녀(생미사) : 이엘리자벳[정복] 봉헌
 김줄리아[미연](생미사) : 신마리아 봉헌
 이토마스아퀴나스[철우](생미사) : 윤안젤라[효순] 봉헌
 자녀들을 위한(생미사) : 윤테레사 봉헌
 자녀들을 위한(생미사) : 박다니엘[경룡], 박아네스 봉헌
 권영노 기일미사 : 권의진 가족봉헌
 송삼순[기준](연미사) : 함버나드[봉국] 가족봉헌
 허스테파노[문호](연미사) : 허미자 가족 봉헌
 윤멜리디나(연미사) : 윤안토니오[광석] 가족봉헌
 연령회에서 봉헌(연미사) : 김테오도로[정식], 송봉애, 이발레리나
 서복순, 김순재, 최마리아[부순], 이치구
 김루시아[정자], 허스테파노[문호],
 가장 불쌍한 연옥영혼

성가

입당 : 구세주 내 주 천주여 (성가 92)
 봉헌 : 성모송 (성가 522)
 성체 : 믿음 소망 사랑 (성가 176)
 파견 : 구세주 빨리 오사 (성가 91)

교회 소식



(1) 대림절

예수님의 성탄과 재림을 기다리며 준비하는 시기입니다.

어렵고 힘든 사람, 도움이 필요한 사람을 잊지 말고 사랑을 실천하여
하늘나라에 재물을 쌓도록 합시다.

(2) 합동 판공성사

합동 판공성사를 이번 주(화) 저녁7시-10시까지 여러 신부님을 모시고
실시합니다. 성사 표를 준비하시고, 아울러 신자들의 의무인 교무금을
정리해 주시기 바랍니다.

(3) 성탄절

㉠ 전야 대미사 : 24일(토) 저녁9시에 있으며 성탄의 신비가 이 미사
중에 모두 이루어집니다. 아기예수님이 탄생한 말구유
축성과 크리스마스 트리점화가 있습니다.

모든 신자 분들은 의무적으로 참석하셔야 합니다.

㉡ 세례성사 : 24일 저녁8시에 14명 강복순(아벨라), 오충남(아벨),
오정석(테레사), 윤정애(아린), 신현광(그레고리), 신유빈(이사벨라),
채영진(아가다), 성기용(요한), 김송과(마리아), 이정태(라피도),
이은미(테레사), 강윤지(줄리아), 유근천(안젤로), 김영화(안젤라)
의 영세식이 있습니다. 대부 대모 되시는 분은 미리
대자녀를 만나시고 준비를 해주시기 바랍니다.

㉢ 성탄 낮 미사 : 25일(주일) 낮11시에 있습니다. 미사 후 성탄파티와
주일학교 학생들의 성탄 예술제가 있습니다.

(4) 성탄절 제대 꽃 봉헌

성탄 대축일 제대에 꽃을 봉헌하실 분은 제대회장 김 모니카 자매님
이나 사무실로 봉헌하시기 바랍니다. (화분1개 10불)

(5) 연말 “감사의 밤”

연말파티를 “감사의 밤”으로 한해동안 본당을 위해 봉사한 분들과
전 신자 가족이 함께하는 밤을 회장단에서 준비 했습니다.

※ 파티 중에 구역별(1명) 노래자랑이 있습니다.

일시 : 31일(토) 저녁8시 성체강복과 저녁식사

대상 : 전 신자 (회비없음)

(6) 새해 미사

2012년 1월1일(주일) 11시에 새해 미사가 있습니다. 새해를 온 가족이 함께
하느님 축복으로 시작합니다. 미사 후 가족별 축복이 있고 떡국을 드신 후
단체별(가족)로 세배가 있습니다.

(7) 성서 완독자

2011년 성서를 완독 하신 분은 사무실로 알려주시기 바랍니다.

(8) 예비자 교리반 시작

2012년 1월15일(주일)부터 새 예비자 교리반이 시작 됩니다.
가족이나 이웃 중에 아직 세례를 받지 않으신 분이 계시면
인도하시기 바랍니다.

(9) 본당 모임

- 울뜨레야 월례회의가 오늘(주일) 11시 미사 후 센타에서 있습니다
- 연례회 모임이 오늘(주일) 12시15분 센타 102호 에서 있습니다.
- 대건회 송년파티가 25일(성탄절) 저녁5시 친 교실에서 있습니다.
- ♥ 한아름 상품권을 구입(5%는 빈센트회에 돌아옴) 하여 어려운 이웃을
도움시다. 상품권은 추바오로[성태], 형제님 또는 김카타리나 [신자]
자매님께 구입하십시오

* 이번달(12월) 커피 및 친 교실 청소는 중부 웨체스터 구역입니다.

다음달 (1월달)은 서부 웨체스터 구역입니다.

담당구역은 의자와 테이블을 접어서 정리해 주시기 바랍니다.

◆ 교중 미사 ◆

교구장 주교와 본당 주임 신부가 미사 예물을 받지 않고 신자들을 위해
의무로 봉헌해야 하는 미사.

교중 미사를 봉헌하도록 한국 천주교회가 정한 의무 축일은 모든 주일과
예수 성탄 대축일(12월 25일), 천주의 성모 마리아 대축일(1월 1일), 성모
승천 대축일(8월 15일)이다.

◆ 판공성사(判功聖事)

모든 신자가 부활 대축일과 성탄 대축일을 앞두고 의무적으로 받는
고해성사. 공로[功]를 헤아려 판단[判]한다는 뜻이다. 판공성사 제도는
우리나라에만 있다.

우리들의 정성

주일헌금 : \$ 2,209.00 2차헌금 : \$ 697.00

교 무 금 : \$ 6,440.00

이철우(완)	전영달(완)	심영숙(완)	이강민(완)	현재문(완)
장윤화(완)	김여철(완)	박숙희(완)	조일채(완)	윤석철(완)
지희남(완)	김부균(완)	오정자(완)	정복기(완)	이동수(완)
박경순(완)	박진혁(11)	김문배(완)	이상식(완)	윤인순(완)
김경심(완)	문명남(완)	김옥연(완)	김미애(완)	이우용(완)
원본실(완)	박세복(완)	김원식(완)	이계철(완)	김종구(완)